



PHONIE-GRAPHIE

Association pour la promotion
du grec moderne en France

ven 11 février
19:00

Traduction | Poésie

C'est avec un grand plaisir que l'équipe de traducteurs/traductrices, tous membres et élèves de Phonie-Graphie, et Panos Angelopoulos annoncent la publication par les éditions Marges en Pages du recueil de poèmes traduit en français dans le cadre d'un atelier de traduction.

Jazra Khaleed est poète, traducteur, cinéaste et éditeur. Né en 1979 à Grozny, en Tchétchénie, il est citoyen grec et vit aujourd'hui dans le quartier Exarcheia à Athènes. Ses poèmes ont été traduits et publiés en Europe, aux États-Unis, en Australie et en Asie.

La *présentation* du recueil se fera en présence de l'éditrice et de toute l'équipe de traducteurs/traductrices, mais aussi de l'auteur (en téléconférence), et sera suivie de la projection d'un court-métrage inspiré par un des poèmes traduits et réalisé par Eleni Gioti en collaboration avec l'auteur.

**Vendredi 11 février 2022
à 19h00**

Maison de la Grèce
9 Rue Mesnil, 75116 PARIS

Métro | Ligne 2, Victor Hugo

Requiem pour Homs et autres poèmes

de JAZRA KHALEED

Traduit du grec par les élèves
de Phonie-Graphie

Editions Marges en Pages

PHONIE-GRAPHIE

57 rue d'Amsterdam

75008 Paris

07 86 52 68 41

pg-contact@phonie-graphie.org